家具の一流デパート
あるが
銀座店
四丁目店

旅館
集会には広間
入浴随意
和うえ
平市尼子町 電1710

三和新報
THE SANWASHIMPO
11月8日（土曜日）
第1376号 昭和29年6月1日 第三種郵便物認可
日刊日曜・祝祭日を除く 1カ月購読料80円
発行所 三和新報社 平市田町 電話1053

割烹
平
平市町字一三八八

水石山でいさり火探勝会
21日常磐観光新名物に

常磐観光連協では新しい観光事業の一つとして、水石山いさり火探勝会」を行う準備をすすめていたが二十一日夜、試探勝を開催することになつた。

この、いさり灯探勝会」は磐城七浜にあつまるサンマ船の灯を水石頂上から眺めながら歓談しようというもので当日は東京の文筆家、水戸鉄道管理局幹部、常磐地区各観光協会役員らがあつまつて観光価値を探い有望な場合は来年度から常磐地区観光の新名物として県内外に大々的な宣伝を行うことになつている。

山車を繰り出し歓迎
23、24日平消防団で

平消防団では二十一日から五日間平市で行われる第六回農業共進会を歓迎する意味で二十三、二十四の二日間平祭礼車を乗せた山車を街にくい出すことになり期待されている。

勿来の水道完成
十二日に完工式

勿来市では二十年の合併いらい総工費八千五百五十万円を投じ植田上水道、錦、山田両簡易水道の工事を急いでいたがいずれもこの程ど完成したので十二日同市植田小講堂で完工式を行う

精薄児の中学教室を
「藤の実会」で陳情

精神薄弱な子供をもつ親達で結成されている「手をつなぐ親たちの会」平支部の藤の実会（会長佐藤礼子さん会員十六名）では、家庭で親の足手まといになつている精神薄児達が安心して入学でき早く義務教育を受けられるようにと各方面に陳情した。結果昨年の五月十五日平五小松本清美校長の協力で五小内に一教室、精薄児の特殊教室が実現し藤の実学級と名付け現在十三名が小学課程の勉強をしている。

しかし六年生の児童が二人いて来春卒業後、中学校に進学したくとも市内中学校には精薄児童の特殊学級ながく進学できずにいる現状と、年を追うごとに増える中学進学児童に教室をと児童福祉相談所、市教育委員会、市役所などの各関係官庁および市の有力者を訪問し実情をうつたえ市の予算化を陳情している。

なお藤の実会では精薄児をもつ親達が一人でも多く集つて置きざりになつている光明のないわが子のために希望を求めるいろいろな運動に参加してほしいと望んでいる。

非行少女補導訓練
29、30日下川保養所で

BBS主催の県下女子集団補導訓練は二十九、三十の二日間、磐城市下川の常磐炭鉱下川保養所で開かれる。

この訓練には県下のBBS会員約五十人と非行少女三十人が参加して集団訓練により強い身体と誘惑に負けない心を育成しようというもの。

一等松崎小二浦山小三さこん
平発明展入賞決る

第四回県発明展平地区予選会はきようから十日までの三日間平市公民館に二百七十五点が出品されて行われているがきのう審査の結果つぎの入選作がきまり会津若松市で行われる県大会に平地区代表として出品されることになつた。

▽一等 二小六年 松崎悦子（改良ポスト）三小五年 浦山もと子（改良噴霧器）

▽二等 一中二年 日渡勝（新案画鋲打ち器）二小四年 高野玲子（ネクタイかけ）佐藤陽司（糸巻器）二小六年 百沢成子（改良前かけ）

▽三等 一中二年 鈴木哲男（便利なホース押え）一中一年 増田孝一（便利な衣紋かけ）一中三年 平山智子（便利な網渡し取り）二小 渡辺恵子（しおりつきブックカバー）二小五年 佐藤俊次（改良茶つぼ）四小四年 須藤一好（自動硬貨区分器）

▽佳作 一中二年 星野礼子（改良机上統書器）一中一年 桑名章芳（新案ノミ取り器）一中二年 織内光胤（便利なハイたき）二小六年 塩沢京子（郵便重さ測定器）二小一年 般生匡一郎（スローピングボート）二小六年 鎌田智子（折れないしやもじ）一小五年 吉田信之（改良綱渡し）二小六年 鈴木允子（フクサバツク）二小六年 飯島正敏（改良ローソク立て）三小四年 志賀行光（石けんを無駄なく使う器）一小五年 叶多則之（ベルつきポスト）二小五年 高本正美（年利なナベ取り器）二小六年 清野弘子（便利な火箸入れ十能）一小四年 大泉由崇（便所の自動スイッチ）二小六年 若松光太郎（お皿立て）

▽学校賞 平第二小学校、平第一中学校

古河好間ストを
長期操業計画協定で

古河好間労働組合では十一日朝六時から全山一斉無期限ストに入ることになつた。

これは長期操業計画についての協定を中央交渉していたが、古河系大手十一社が集団交渉権を獲得するため七、炭労の指令できまつたもの

女子社員募集

平市田町常磐炭鉱福島県販売会社では女子社員を募集している。磐女、平商の卒業生に限り旧平市内居住で年齢二十三才以下。

四倉公民館十一月の行事

四倉公民館の十一月行事は青年学級（毎週月、水、金）婦人学級（第二、四火曜日）防犯映画会、公民館報発刊、公民館員研修会、血圧測定会。

東西対抗青年会野球
あす平市営グランド

第二回平市青年会東西対抗野球大会はあす平市営グランドで東西予選に勝抜いた四チームによつて行われる。

組合せつぎの通り。

▽六丁目―三丁目▽鎌田町―長橋町。

工夫の大量求人
富山の発電所建設用

平市職安に富山県中新川郡立山町地内の関西電力発電所建設用工夫百人の求人が入つた。

日給五百五十円で来年六月まで申込み廿日まで

県営住宅入居受付
土木事務所で二十日から

これで既設の勿来上水道、川部簡易水道を含め全地区に配水管が敷設されたわけだが、さらに卅四年度から五カ年継続事業でこれら全地区のパイプを結ぶ計画を進めている。

平土木事務所では平市下平窪地内に建設していた県営住宅十二戸が完成したので廿日から廿九日まで入居希望者の申込みを受付ける

平均一二万六千余円
呉羽化学で越年要求

勿来市呉羽化学労組（組合員七百九十人）は七日午後臨時組合大会をひらき越年資金として本俸の一・五カ月分、家族一人七百円、平均二万六千二百七十八円を要求することをきめたが、県内の民間労組で越年資金を要求したのはこれが初めて。

常磐市で美術展

常磐市の美術同好会では十、十一の両日、湯本公民館で美術展を開き会員所蔵の絵、陶器などを展示する。

販売は原水協と無関係

原水爆禁止石城協議会では最近、石城地方に原爆被害者の救助カンパと称して日用品を売つている人がいるが協議会とはなんの関係もないので誤解のないようと望んでいる。

結核治療講演会

県など主催の結核治療講演会は十日午後一時から平市田町平医師会館で開く。

講師と演題は国立清瀬病院長島村久治氏「結核治療の現状」

かびれ東北俳句大会

かびれ東北俳句大会は二十三日午前九時から浅貝保養所で開く講師は島東吉、大竹孤悠の両氏

天気予報

北よりの風で晴、遅くなつて曇つて来る。海上は大体おだやか。

待つ身のつらさ
さもどかしさ
さつま芋や玉ネギなどもお菓子と同じくポリエチレンの袋に詰めております
が日方をはかる時間だけお待たせずに済むので大人気です。
○さつま芋 一袋 三〇円
○玉ネギ 〃 三〇円
○菓子袋詰 〃二〇円―一〇〇円
日曜持売 果物とサンマ
藤越
平市 小名浜

あすの朝生（あさなま）
乙女餅 つやふくさ
ういろう 時雨
吹雪 里の味
残月 一個一〇円
じゃんがら本舗 みよし
電六九一

本日開店
このたび江戸風のおでんと一品料理の店を開きました。ご家族連れでご利用下さいませ。
おでん
一品料理
茶めし
お雑煮
毎日午前十一時開店
曾我
電 三三二
平市新田町

カクテル教室
オレンジ・ブロッサム
★モーニングサービス★
コーヒー 50円
トースト付
45 チェーン
ロンシャン
平市ひかり座裏

電話一つで一里の出前
酒 喜庵
電 一七一 一〇二

いつでも間に合う
注文自製三日間
調整承ります
第一亀屋
平3 TEL 446

仲間と飲む酒

当今会社勤め心得帳

酒が好きなんに取つては自宅で飲むよりの仲間同志と飲むのが楽しいようだ　女房からいうるさく忠告されながら飲むよりも、仲間だけに通ずる話をしながら飲む方が酔い加減も上々というわけである。だから何の彼のと理由をつけては家の外で飲む機会を見つけるわけである

仲間と飲むのは気の合つた同志なら話もはずむし、何を話し合つても気にするようなことは起らない。しかしいつも気の合つた同志とだけ飲むわけには行かない。時には気心の知れない者とも同席することになる。そんな時には飲んだ後になつて「つまらないことをシャベつたのではないか」と気にかかることがある。酒の後でこんなことを考えるくらいイヤなことはない

酒の席では人それぞれにクセがある。俗に泣き上戸とか怒り上戸というのは相手にとつて困りものだが、その場限りで他人の迷惑になることは少ない。困るのは酒乱である。日ごろ職場で親しくしている者でも酒乱の者には近ずかないようになる。当人も酒乱になることを自覚して控え目にしている人があるが、随分と面白くないことだろう。しかし当人が職場で楽しい日常を過したいと思うなら、酒の席をキセイにするのも仕方がないことだろう。

他人の迷惑にはならないが当人の損になるのは酒の上の放言である。ふだん言えないことを酒の力でいうわけだが、言つていいことと悪いことの判断ができない　それを聞く人が酒の上の放言として聞き流してくれれば何事もないが、シラフの時にこの話を持ち出されると困ることになる場合がある。たとえば仕事のやり方とか給料のことなどの不満を酒の力で吐き出したのに　これを職場へ帰つてきてから持ち出されては当人の立つ瀬がなくなる。酒の上の放言はやらないことが大切だが、聞いた者も聞き流しにしてやるのが仲間としての道義というものである

放言は聞き流しにできるが、どうしても聞き流しにできないのは「忠告」というヤツである。「オレは飲んだからいうわけじゃないが」と前置きして、君はああいうことをやつてはいけない、君がこの間言つたことは間違つているなどと忠告するのである　その内容は大ていの場合忠告された者が顔をシカメルものであつて、当人は聞きたくないと思うものである。これを聞かされたものは酒がさめて「あの野郎」と思いこむ「酒を飲んだからいうのじゃない」と前置きしているが、飲まなければ決していわないことである。もしどうしても忠告しなければならないことならば　酒を飲まないときにマジメに話をすべきであろう

酒を飲む席で端然と坐り「おれはお前たちと人種が違うんだ」というような顔をされるうはヤリ切れない。さりとて「この席はおれの金でまかなつているんだ」といわんばかりに、一人でメチヤメチヤにさわぎ立てられるのもシャクにさわる　仲間同志の酒はお互の親愛をなくさないように心掛け、後悔するような放言や忠告をせず、終始楽しく時間を過すようにしたいものである

気忙しい秋の暮

猪狩勝己

赤い羽根の募金が終るころからそろそろ寒くなるのが例年の習わしである。今年は雨が多くスツキリした秋晴れの空をいくらも見ないうちに秋が暮れて、八日は早や立冬である。一番方の出勤の時には白く秋霜さえが見られる今日この頃である

果物屋の店頭にはマツカに色ずいたリンゴが高々と積み上げられ、その間にまだ青みの残つているミカンと、小ぶりながらツヤヤカに色のついた柿が飾られている。ミカンは本当の甘味が出ないが、見ただけで思わず口の中にツバがたまるこの頃のミカンには行く秋のほのかな味がある。ガブリとかみついた時歯にしみる柿の冷たさはもう冬の感触である。冬は目の前まできているのだ

どうかすると生き残りの蚊がフラフラと電灯の色にひかれてとんでくるが、家庭では主婦は冬の仕度に急がしいことだろう。夫や子供たちの下着類はこの冬はどれだけ買えばいいのか　袷の着物も早く手入れをしないと寒さに間に合わなくなる。夫のン前も綿を入れかえよう。フトンの手入れもまだ残つているなどと主婦の頭の中は忙がしい。間もなく漬物の季節になるが、今年はどの位用意すればいいのだろう。天候の模子を見て障子の張りかえもやらねばならないあれやこれやで気をもむ主婦も多いことだろう

気忙しいのは主婦だけではない卒業期を控えた学生たちは受験や就職に心を痛めているだろう高校も大学も来年は入学競争がいそう激しくなりそうだ。まだ目を通していない課目の整理を急がねばならない　だが就職する子供たちはなおさらに気忙しい思いをしていることだろう。不景気が深刻になつてきたのでどこの会社も採用人員は極度に制限されそうだ　学校の先生もできるだけ多く就職させたいと努力しているが、子供たちはどうなることかと小さな胸を痛めていることだろう

炭砿もこの秋は気忙しい思いをしている。秋も末だというのに今年は貯炭が増える一方であるしかも上級品である特粉が貯炭になつている。坑内ではできるだけ上級品を多く出そうと努力している　選炭場では一カロリーでも品位を高くしようと研究している。輸送課では上級品の貯炭を品位落ちさせないように苦労している。本社の営業部ではこの石炭を少しでも多く売りさばこうと毎日工場を駆けめぐつている。炭砿が冬に向つてこんな苦労を重ねるとは困つたことだが、景気が回復するまでこの苦労は続けねばならない。米国の景気は回復に向つているというが、日本の景気はいつになつたら回復するのだろう。この冬の間に何とかなつてもらいたいと思う　今年の冬は寒さの外に不景気という外敵を持たねばならぬ炭砿はツライことだ

結婚式
披露宴
には大広間を
ぜひ御利用下さい
旅館　よし川
平市田町　電二八二

洋品の店
フジヤ
平市田町

定例市売日五日十五日廿五日
株式会社　磐城木枝市場
市役所前通り
電一〇三二夜間電一〇四

ムードとミユージツクを誇る一流店
ゴールデンルーム
純喫茶
おしるこ　栗ぜんざい　初めました
★出前迅速★
不二屋
平市中央通り　TEL886・1750

貴女を美しくする　ウイン・コーラ
当地一斉発売いたしました
御近所の酒店にて御買上を……
福島県総特約店
酒類問屋　合名会社　永山商店
平市田町銀座通り（電一〇七）

WIN-COLA
SOFT DRINK
本邦唯一の純良コーラ

今宵をたのしく

模造品に御注意
御買上げの節はハツキリとウイン・コーラと御指定下さい
特に喫茶店で内容の違う場合もありますから御注意下さい

美しい星空の下で
ロマンチックな南国の味！
ウイン・コーラをおたのしみ下さい

★
★
祕果コーラ油を主成分として
オートメーションシステムにより
衛生的に生産される
ウイン・コーラは
世界的な全果油飲料です

あなたの若さと健康をまもる
青春のシンボル
ウイン・コーラをどうぞ！

美と健康の飲料
ウイン・コーラ

東京・千駄ケ谷
株式会社　日米通商公社
電話(40)0554・3695・4959

長野ら石城勢に期待

10日青森ー東京駅伝

第八回青森ー東京間（七九九キロ）駅伝競走は十五都県チームが参加、十日朝八時青森県庁前をスタートして七日間にわたり熱戦を展開するが石城勢を主力とする本県チームはきょう出発した石城から選ばれた選手は県長距離界のナンバーワン長野松男選手をはじめいずれも県内屈指の好選手ばかりでその活躍が大いに期待されている石城勢の出場選手つぎの通り（カッコ内は出場回数）

長野松男（常磐炭鉱3）後藤正二（同3）春日浩（小名浜水産1）江尻浩（常磐炭鉱3）氏家洋之（内高2）古川代大（内郷高1）藤田勇（常磐炭鉱1）鈴木宗治（内郷高1）黒川晃（内高1）

四千四百万が煙に

平の十月タバコ売上げ

専売公社平出張所管内十月のたばこ売上げ実績がまとまった。本数二千二百三万本、金額にして四千四百二十七万七千円で目標に比べ本数で八・二%、金額で九・六%上回り、また昨年十月に比べて本数が四%、金額は八%上回る好成績を示した。例年九、十月は需要が少なく、下降線をたどるのが普通だが、ことしは好調で係員も首をひねっているほどである。なお十一月の目標は二千百七十五万五千本で四千三百八十万円だが同月中には県の農業共進会などもあるので同出張所でも期待しており、第六会場にたばこ館が設けられるので、内容を充実し大いに宣伝効果をあげようと今から張切っている。十月の実績は次のとおりで、新生は依然としてトップを示し、ピース、みどりの売行きも目立っているが、逆に光、パールなどはガタ落ちの不人気ぶりである

（単位千本）

▽朝日六六▽富士二〇▽ピース（五十本入）四〇▽同（十本入）一二六二▽光三四五▽パール（二十本入）一三一▽同（十本入）二三▽いこい三四〇一▽新生一二四一九▽バット二〇六七▽みどり一二〇三▽ききょう三六〇▽みのり七〇二▽桃山六▽日光一

13日平で経済講演会

〝こんごの株式市況など〟

平商工会議所主催、平市後援の経済講演会は十三日午後二時から平商工会議所ホールで開かれる。講演と講師は「最近の経済状勢と今後の見通し」山一証券調査部長池田謙二郎氏「これからの株式市況について」山一証券株式部長後藤正見氏。聴講無料で多数の来場を望んでいる。

安斎氏の講演も

浜通り中学校長研究会

第二回浜通りブロック中学校校長研究大会は十一、十二の両日常磐市湯本一中で開く。十一日は午前十時から「激動期の中学校長の在り方」について研究討議。十二日は朝八時半からNHKニュース解説担当安斎義美氏の「時局講演」がある。

チンピラ暴れる

業種別会で対策協議

炭鉱と温泉の街常磐市にチンピラが横行して一般市民にいんねんをつけ殴ったり金品を強奪したりするので常磐署ではさる七月以降数回にわたり不良、暴力団狩りを行い明るい街への努力をつづけ一時は不良の横行が少なくなり市民から感謝されていたが最近になってまたチンピラが暴れだしてきたのでさる五日から市内業種別打合会を開き対策を練っている。特に飲食店関係は暴力団に泣かされている店が多く被害者はどんどん届出てもらいたいと望んでいるなお同署管内で発生した一月から十月までの犯罪は殺人二、強盗六、強かん四、窃盗五百三十三件で計八百十七件に対し昨年中よりすでに百四十七件も多い。

今日の話題

九十九会誕生

四倉町大浦地区に〝大浦九十九会（ツクム会）〟が誕生した。これは健康長寿を人生の幸福のモットーにしようという五十才以上の老人の集りでうたのそ句である「あなた百までわしゃ九十九までともに白髪のはえるまで」とのように明るく健康に生きようというもの。

目、耳、手なしで世界旅行

全然目が見えず、耳が聞こえず、おまけに両手がないという七十才の老人が「人のため世のために不自由なからだでも努力次第で何でもできることを証明してみたい」とのほどロ、ドンを振出しに八日間の世界飛行旅行にただひとりで飛び立った。この老人は、アラン・ニコルズさんという第一次大戦に参加した英軍人で、四百六十ポンド（約四十六万円）を貯金して旅費を作り、ロンドンからニューヨーク、サンフランシスコ、ホノルル、シドニー、極東、中近東を経て帰国する。航空会社が付きそいでもつけましょうかと心配すると、ニコルズさんは「私は絶対独立主義者です。まちがった飛行機にさえ乗せなければ結構」となかなかの強気である。

大谷石 電話六六 井上

大倉 旅館 平市四丁目（本局前）電2213

珠玉 水石 銘菓 ゴルフ球最中 大才屋 平市南町電1609

90000名様 芸能お笑い大会へ 御招待

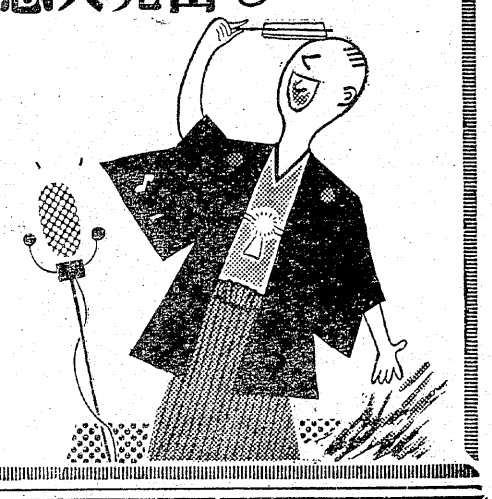
平指定商 創立7周年記念大売出し

司会 万才・リーガル天才・秀才
音楽コント・シャンパロー
あやつり人形・竹田扇之助・喜之助
落語・柳亭痴楽
オペレッタ万才・宮田洋々と布地由起江
アクロバット・大橋シスターズ
ハワイアンミュージック・灰田有起彦とモアナグリップ

売出期間 11月25日まで
御招待日 12月6日（土）
会場 平市公会堂

お買上（現金・チケット）
1000円毎招待券贈呈
100円毎補助券呈上

平指定商連盟会



中華料理

焼餃子（やきぎょうざ）
水餃子（スイぎょうざ）
肉包子（肉まんじゅう）
浄麺（ラーメン）
叉焼葱（チャシューメン）
亜寿多麺（アスターメン）
八宝菜（五目うまに）
古酔菜（すぶた）
芙蓉蟹（かにたま）
雲呑（ワンタン）

肉まん
シューマイ
あんまん

全日本中華調理士協会より一流調理士を招き皆様方のサービス迅速をモットーとしております

ご商談に！ご会合に！
階上会席をご利用下さい

アスター
亞壽多

平市紅小路 TEL 245

ヨシダカバン 平駅前 TEL 499

ラジオ福島

6
○○ チヨコラの童話
一○ 今週の話題
三○ フクちゃん
五○ 音楽の小箱

一○ 録音ニュース
一五 花春酒造アワー
7
三○ 歌う遊覧船

○○ クボタ演芸会
8
三○ 今週の歌謡ベストテン

○○ 福ちゃんのデスクジョッキー
9
三○ キングアワー　東京のバラ」他

○五 連続浪曲「海の悪太郎」相模太郎
10
三○ ▽東北の話題

NHKオ一

○○ 子供のニュース▽牛飼いの少年たち▽ドラマ「街は南風」
四五 あるくらし

一五 録音ニュース
三○ 土曜の夜のおくりもの
❹太郎さん花子さん

○五 ニュース解説　藤瀬一五
ことばどこでよしう　司会佐々木敏全
四○ 時の動き

一五 きょうの国会
三○ 落語　反魂香」三遊亭百生
五○ きょうの問題

NHKオ二

○○ 英語ニュース
○五 コーラスアルバム
三○ 私たちの演奏会

○○ 映画音楽　ピクターヤング作品集
三○ 若い世代へ「スポーツの世界」近代日本

○五 軽音楽ホール　原信夫とシャープスアンドフラッツ他

○○ パウムガルトナー特別演奏会
五五 経済ニュース

○○ 〔福〕高校講座　教学　鉾川民蔵▽英語　梶木隆一
四五 気象通報

NHKテレビ

○○ ポスコー君とビルディング
一○ 「びつくり百科」
四○ 「鉄砲小弥太」坂東亀三郎

一五 危険信号　こども大会」司会木島アナ
四○ 大相撲九州場所展望　神風
五○ ニュースを追って
一五 ニュースの焦点
二五 こんにちは談義　夢声金語楼

一○ ❶講談　村井長庵　貞鳳

ラジオ福島　今晩のききもの

秋の曲を集めて

◇花形歌手歌う遊覧船（後7・30）秋風寂しきころ楠トシエ船長のセンチメンタルな水先案内につて詩などを口ずさみながら秋にふさわしい曲だけを集めて送る

❶東京詩集（鶴田浩二）❷命のかぎり（大津美子）❸山藤の道（若原一郎）❹ローマの秋（ペギー・リー）❺ああ初恋（若原一郎）❻純愛の砂（大津美子）❼好きだった（鶴田浩二）なお八曲目は今週のクイズ曲になっている。

今晩の映画

世界館（11日まで）
山を飛ぶ狐姫　（七、〇九）
日蓮と蒙古大襲来（八、〇〇）

聚楽館（10日まで）
死の谷の決斗　（六、三〇）
若き獅子たち　（七、四〇）

民劇（11日まで）
喧嘩も楽し　（七、〇五）
続々サラリーマン出世太閤記

平新東宝（11日まで）（八、二五）
坊ちゃんの野球王（七、〇〇）
臨海軍流血史　（八、三〇）

平館（11日まで）
太陽をぶち落せ　（五、五三）
別かれの灯台　（七、二〇）
絶唱　（八、一五）

ひかり座（10日まで）
芽ばえ　（六、三五）
最後の楽園　（八、一五）

東映（11日まで）
おじいちゃんは日本晴れ　（七、〇六）
紫頭巾　（八、三〇）

第二イワキ（11日まで）
紅顔無双流　嵐の辻道館

綴映劇（8日まで）
花嫁の抵抗　隠密将軍と喧嘩大名　海は生きている

三函座（11日まで）
夜の素顔　有楽町の番地

常磐座（11日まで）
男のブルース　希望の乙女　神州天馬峡

中劇（8日まで）
嵐を呼ぶ男　ソ連脱出女軍医と偽狂人　タダ博士の媚薬

湯本座（11日まで）
アフリカ横断　現金に体をはれ　決戦オレゴン街道

小名浜東映（11日まで）
女難一刀流　波止場鴉　夜の野獣

小名浜国際（11日まで）
綴方教室　母の旅路　黒い炎

磐城座（9日まで）
影待恋　貴様風来坊　未練波止場

銀星座（8日まで）
キャンベル溪谷の激斗　6番号の家

金星座（8日まで）
眼の壁　白線秘密地帯　受胎の神秘

貴女の御旅行のプランに
生理日をかえる
EPホルモン錠
20錠¥370　30錠¥500
小平元部
新谷薬品
平市新川町電1136

佛具
平市新川町
橋本屋

木材の百貨店
一般建築材料、建具材、坑木
ベニヤ板類、銘木、秋田杉木
羅島松、木曾檜、ラワン材
米松、車輛材、枕木、電柱
株式会社　丸一材木店
自宅　平市五町目電290
工場　平市福宜町電556
商場　平市五町目電

モロゾフ
チエンバー　花
平・世界館前
各種洋酒喫茶
電一九四九

美容　着付　美顔
婚禮のシーズンになりました
マギー美顔器使用
お仕度の際は是非当店に!!
カツラ・見廻り品一切
御相談に応じます
手塚美容院
平市2丁目（西村横町）電（呼）1819

秋の装いに…
あなたのスタイルを美しく生かす!
靴の吉田屋
平・銀座　TEL・416

平市秋冬物サービスセール
平市本店防寒衣料まつり
皆様の利益を護る店
大黒屋

10万円分テレビ
10名様に当る!
森永牛乳Xマス
プレゼント!
期間11月1日－12月24日
御愛飲者に抽せん券を差上げます
森永牛乳KK平販売店
平市五町目7　TEL　987
（出）四ツ倉　内郷　常磐　磐城方部
取扱店希望の方は御来社下さい

新しいデザインの
ケーキができました
七五三の
お祝にどうぞ……
200円より
開花亭
平市五丁目　TEL　342